

DE Original-EU-/EG-Konformitätserklärung

Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass dieses Produkt in der auf dem Markt vertriebenen Form die Anforderungen der harmonisierten EU-Richtlinien, die EU-Sicherheitsstandards und die produkt-spezifischen Standards erfüllt.

Produkt

Gartenpumpe

Typ

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Seriennummer

3L01-000001 – 9L31-999999

Schalleistungspegel

EN ISO 3744

	gemessen / garantiert
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Hersteller

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Dokumentations-Bevollmächtigter

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-Richtlinien

2006/42/EG
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/EG

Angewandte Normen

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Konformitätsbewertung

2000/14/EG Anhang V

Kötz, 06.12.2023



Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

GB Translation of the original EU/EC declaration of conformity

We hereby declare, as the exclusively responsible party, that this product in its marketed form meets the requirements of the harmonised EU directives, EU safety standards and the product-specific standards.

Product

Garden pump

Type

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Serial number

3L01-000001 – 9L31-999999

Sound power level

EN ISO 3744

	gemessen / garantiert
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Manufacturer

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Duly authorised person for technical file

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU directives

2006/42/EC
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/EC

Applied standards

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Conformity evaluation

2000/14/EC Annex V

Kötz, 06.12.2023



Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

NL Vertaling van de oorspronkelijke EU-/EG-verklaring van overeenstemming

We verklaren hierbij onder onze eigen verantwoordelijkheid dat dit product, zoals het op de markt wordt gebracht, voldoet aan de eisen van de geharmoniseerde EU-richtlijnen, de EU-veiligheidsnormen en de productspecifieke normen.

Product

Tuinpomp

Type

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Seriennummer

3L01-000001 – 9L31-999999

Geluidsvermogensniveau

EN ISO 3744

	gemessen / garantiert
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Fabrikant

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Gemachtigde documentatie

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-richtlijnen

2006/42/EC
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/EC

Toegepaste normen

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Beoordeling van overeenstemming

2000/14/EC Bijlage V

Kötz, 06.12.2023



Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

FR Traduction de la déclaration de conformité UE/CE originale

Nous déclarons par la présente sous notre seule responsabilité que ce produit, sous la forme mise sur le marché, répond aux dispositions des directives CE harmonisées, des normes de sécurité de l'UE et des normes spécifiques aux produits.

Produit

Pompe de jardin

Type

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Numéro de série

3L01-000001 – 9L31-999999

Niveau de puissance acoustique

EN ISO 3744

mesuré/garanti

JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Fabricant

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Responsable de la documentation

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Directives UE

2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE
2000/14/CE

Normes appliquées

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Évaluation de la conformité

2000/14/CE Annexe V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

ES Traducción de la Declaración de conformidad EU/CE original

Por la presente, declaramos bajo nuestra única responsabilidad que este producto, en la versión que hemos comercializado, cumple los requisitos de las directivas europeas armonizadas, los estándares europeos de seguridad y los estándares específicos del producto.

Producto

Bomba para jardín

Tipo

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Número de serie

3L01-000001 – 9L31-999999

Nivel de potencia acústica

EN ISO 3744

medido / garantizado

JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Fabricante

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Apooderado para la recopilación de la documentación

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Directivas UE

2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE
2000/14/CE

Normas aplicadas

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Evaluación de conformidad

2000/14/CE Anexo V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

IT Traduzione della dichiarazione di conformità UE/CE originale

Con la presente, sotto la nostra esclusiva responsabilità, dichiariamo che questo prodotto nella forma distribuita sul mercato soddisfa i requisiti delle direttive UE armonizzate, gli standard di sicurezza UE e gli standard specifici di prodotto.

Prodotto

Pompa da giardino

Tipo

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Numero di serie

3L01-000001 – 9L31-999999

Rumorosità

EN ISO 3744

misurata / garantita

JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Costruttore

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Rappresentante autorizzato della documentazione

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Directive UE

2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE
2000/14/CE

Standard applicati

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Valutazione della conformità

2000/14/CE Allegato V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

SI Prevod originalne izjave EU/ES o skladnosti

S polno odgovornostjo s to izjavo potrjujemo, da izdelek v obliki, ki se prodaja na trgu, ustreza zahtevam usklajenih direktiv EU, varnostnih standardov EU in specifičnih standardov, ki veljajo za ta izdelek.

Izdelek

Vrtna črpalka

Tip

JET 4000

JET 4600

JET 5000

JET 4000/3

JET 6000/5

Serijska številka

3L01-000001 – 9L31-999999

Raven zvočne moči

EN ISO 3744

izmerjena/zagotovljena

JET 4000

74 dB(A) / 78 dB(A)

JET 4600

76 dB(A) / 78 dB(A)

JET 5000

76 dB(A) / 78 dB(A)

JET 4000/3

70 dB(A) / 73 dB(A)

JET 6000/5

71 dB(A) / 73 dB(A)

Proizvajalec

AL-KO Geräte GmbH

Ichenhauser Str. 14

D-89359 Kötzt

Oseba, odgovorna za pripravo**dokumentacije**

Ismail Kabasakal

Ichenhauser Str. 14

D-89359 Kötzt

Direktive EU

2006/42/ES

2014/30/EU

2011/65/EU

2000/14/ES

Uporabljeni standardi

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019

+A11:2014+A13:2017+A15:2021

EN 60335-2-41:2021+A1:2021

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Ugotavljanje skladnosti

2000/14/ES Priloga V

Kötzt, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

HR Prijevod originalne EU/EZ izjave o skladnosti

Uz potpunu odgovornost, ovime izjavljujemo da ovaj proizvod u obliku u kojem je zastupljen na tržištu ispunjava zahtjeve harmoniziranih EU-direktiva, sigurnosne standarde EU-a i standarde specifične za proizvod.

Proizvod

Vrtna pumpa

Tip

JET 4000

JET 4600

JET 5000

JET 4000/3

JET 6000/5

Serijski broj

3L01-000001 – 9L31-999999

Razina zvučne snage

EN ISO 3744

mjereno/zajamčeno

JET 4000

74 dB(A) / 78 dB(A)

JET 4600

76 dB(A) / 78 dB(A)

JET 5000

76 dB(A) / 78 dB(A)

JET 4000/3

70 dB(A) / 73 dB(A)

JET 6000/5

71 dB(A) / 73 dB(A)

Proizvođač

AL-KO Geräte GmbH

Ichenhauser Str. 14

D-89359 Kötzt

Opunomoćenik za dokumentaciju

Ismail Kabasakal

Ichenhauser Str. 14

D-89359 Kötzt

Direktive EU-a

2006/42/EZ

2014/30/EU

2011/65/EU

2000/14/EZ

Primijenjeni standardi

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019

+A11:2014+A13:2017+A15:2021

EN 60335-2-41:2021+A1:2021

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Ocjena skladnosti

2000/14/EZ Prilog V

Kötzt, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

PL Tłumaczenie oryginalnej deklaracji zgodności UE/WE

Niniejszym oświadczamy na własną odpowiedzialność, że produkt we wprowadzonej przez nas na rynek wersji spełnia wymagania zharmonizowanych dyrektyw UE, standardy bezpieczeństwa UE oraz standardy obowiązujące dla danego produktu.

Produkt

Pompa ogrodowa

Typ

JET 4000

JET 4600

JET 5000

JET 4000/3

JET 6000/5

Numer seryjny

3L01-000001 – 9L31-999999

Poziom mocy akustycznej

EN ISO 3744

zmierzony / gwarantowany

JET 4000

74 dB(A) / 78 dB(A)

JET 4600

76 dB(A) / 78 dB(A)

JET 5000

76 dB(A) / 78 dB(A)

JET 4000/3

70 dB(A) / 73 dB(A)

JET 6000/5

71 dB(A) / 73 dB(A)

Producent

AL-KO Geräte GmbH

Ichenhauser Str. 14

D-89359 Kötzt

Osoba odpowiedzialna za dokumentację techniczną

Ismail Kabasakal

Ichenhauser Str. 14

D-89359 Kötzt

Dyrektywy UE

2006/42/WE

2014/30/UE

2011/65/UE

2000/14/WE

Stosowane standardy

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019

+A11:2014+A13:2017+A15:2021

EN 60335-2-41:2021+A1:2021

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Ocjena zgodności

2000/14/WE Załącznik V

Kötzt, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

CZ Příklad originálního prohlášení o shodě EU/ES

Tímto na vlastní odpovědnost prohlašujeme, že tento výrobek v provedení, které uvádíme na trh, odpovídá požadavkům harmonizovaných směrnic EU, bezpečnostním standardům EU, a standardům specifickým pro daný výrobek.

Výrobek

Zahradní čerpadlo

Typ

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Výrobní číslo

3L01-000001 – 9L31-999999

Hladina akustického výkonu

EN ISO 3744

	změřená / zaručená
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Výrobce

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Osoba zplnomocněná za dokumentaci

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Směrnice EU

2006/42/ES
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/ES

Aplikované normy

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Posouzení shody

2000/14/ES Příloha V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

SK Příklad originálu EÚ/ES vyhlásenia o zhode

Týmto vyhlasujeme na výhradnú vlastnú zodpovednosť, že tento produkt vo forme, v akej sa predáva na trhu, spĺňa podmienky harmonizovaných smerníc EÚ, bezpečnostných štandardov EÚ a štandardov špecifických pre produkt.

Výrobok

Zahradní čerpadlo

Typ

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Sériové číslo

3L01-000001 – 9L31-999999

Hladina akustického výkonu

EN ISO 3744

	nameraný/garantovaný
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Výrobca

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Dokumentácia - oprávnená osoba

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Smernice EÚ

2006/42/ES
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/ES

Aplikované normy

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Posúdenie zhody

2000/14/ES Příloha V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

HU Az eredeti EU/EK megfelelőségi nyilatkozat fordítása

Kizárólagos felelősségünk tudatában kijelentjük, hogy a termék a piacon értékesített formájában teljesíti a harmonizált EU-irányelvek követelményeit, az EU biztonsági szabványait és a termékspecifikus szabványokat.

Termék

Zahradní čerpadlo

Típus

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Sorozatszám

3L01-000001 – 9L31-999999

Hangteljesítményszint

EN ISO 3744

	mért / garantált
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Gyártó

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

A dokumentációért felelős személy

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-irányelvek

2006/42/EK
2014/30/EÚ
2011/65/EU
2000/14/EK

Alkalmazott szabványok

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Megfelelőségi értékelés

2000/14/EK Melléklet V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

NO**Översettelse av original EU-/EC-samsvarserklæring**

Herved erklærer vi med eneansvar at dette produktet, i denne utførelsen, er i samsvar med kravene i EU-direktivene, EU-sikkerhetsstandardene og de produktspesifikke standardene.

Produkt

Hagepumpe

Type

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Serienummer

3L01-000001 – 9L31-999999

Lydtrykniveau

EN ISO 3744

	målt/garanteret
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Produsent

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Dokumentasjonsfullmektig

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-direktiver

2006/42/EG
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/EG

Anvendte standarder

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Overensstemmelsesvurdering

2000/14/EF Bilag V

Kötz, 06.12.2023



Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

DK**Översættelse af den originale EU-/EF-overensstemmelseserklæring**

Vi erklærer på eget ansvar hermed, at dette produkt ved markedsføringen overholder kravene i de harmoniserede EU-direktiver, EU-sikkerhedsstandarderne samt de produktspecifikke standarder.

Produkt

havepumpe

Type

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Serienummer

3L01-000001 – 9L31-999999

Ljudnivå

EN ISO 3744

	uppmått/garanterad
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Producent

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Ansvarlig for dokumentationen

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-direktiver

2006/42/EF
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/EF

Anvendte standarder

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Bedømming av överensstämelse

2000/14/EG Bilaga V

Kötz, 06.12.2023



Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

SE**Översättning av original EU-/EG-försäkran om överensstämmelse**

Vi förklarar härmed på eget ansvar att denna produkt i den form som den säljs på markna-den uppfyller kraven i de harmoniserade EUdirektiven, EU-säkerhetsstandarderna samt de produktspecifika standarderna.

Produkt

Trädgårdspump

Type

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Serienummer

3L01-000001 – 9L31-999999

Lydefteknivå

EN ISO 3744

	målt / garantert
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Tillverkare

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Befullmäktigad för dokumentation

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-direktiv

2006/42/EG
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/EG

Tillämpade standarder

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Samsvarsvurdering

2000/14/EG Vedlegg V

Kötz, 06.12.2023



Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

FI Alkuperäisen EU-/EY-vaatimustenmukaisuus-vakuutuksen käänös

Vakuutamme täten yksinomaisella vastuulla, että tämä tuote täyttää markkinoille tuodussa muodossaan yhdenmukaistettujen EU-direktiivien, EU-turvallisuusstandardien ja tuotekohtaisten standardien vaatimukset.

Tuote

Puutarhapumppu

Tyyppi

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Sarjanumero

3L01-000001 – 9L31-999999

Äänitehotaso

EN ISO 3744

mitattu/taattu

JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Valmistaja

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Asiakirjojen kokoamiseen valtuutettu

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

EU-direktiivit

2006/42/EY
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/EY

Sovelletut standardit

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Vaatimustenmukaisuuden arviointi

2000/14/EY Liite V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

LT Originalios ES/EB atitikties deklaracijos vertimas

Šiuo prisiimdami sau atsakomybę deklaruojame, kad šis rinkai pateiktos formos gaminyso atitinka darniųjų ES direktyvų, ES saugos standartų ir gaminiui taikomų standartų reikalavimus.

Gaminys

Sodo siurblys

Tipas

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Serijos numeris

3L01-000001 – 9L31-999999

Garso galios lygis

EN ISO 3744

išmatuotas / garantuotasis

JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Gamintojas

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Už dokumentaciją atsakingas asmuo

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

ES direktyvos

2006/42/EB
2014/30/ES
2011/65/ES
2000/14/EB

Taikomos standartus

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Atitikties vertinimas

2000/14/EB Priedas V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

LV Oriģinālās ES/EK atbilstības deklarācijas tulkojums

Ar šo mēs ar pilnu atbildību paziņojam, ka mūsu piegādātā produkta konstrukcija atbilst saskaņoto ES direktyvu prasībām, ES drošības standartiem un produkta specifiskiem standartiem.

Produkts

Dārza sūknis

Tipis

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Sērijas numurs

3L01-000001 – 9L31-999999

Skaņas jaudas līmenis

EN ISO 3744

izmērītais/garantētais

JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Ražotājs

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Pilnvarotais pārstāvis par

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

ES direktyvas

2006/42/EK
2014/30/ES
2011/65/ES
2000/14/EK

Piemērotajiem standartiem

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Atbilstības novērtējums

2000/14/EK Pielikums V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

RO Traducerea declarației de conformitate UE/CE originale

Prin prezenta confirmăm pe proprie răspundere că produsul, în forma comercializată pe piață, corespunde specificațiilor Directivelor UE armonizate, standardelor de securitate UE și standardele specifice de produs.

Produs

Pompă de grădină

Tip

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Număr de serie

3L01-000001 – 9L31-999999

Nivelul puterii sonore

EN ISO 3744

	măsurată / garantată
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Producător

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Împuternicit cu documentația

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Directive UE

2006/42/CE
2014/30/UE
2011/65/UE
2000/14/CE

Standardele aplicabile

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Evaluarea conformității

2000/14/CE Atașat V

Kötz, 06.12.2023

Chief Technology Officer

BG Превод на оригиналната ЕС/ЕО Декларация за съответствие

С настоящото декларираме на своя отто- ворност, че този продукт във формата, в която е предложен на пазара, изпълнява изискванията на хармонизираните дирек- тиви на ЕС, стандартите за безопасност на ЕС и стандартите за специфичните продукти.

Продукт

Градинска помпа

Тип

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Сериен номер

3L01-000001 – 9L31-999999

Ниво на звукова мощност

EN ISO 3744

	измерено/гарантирано
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Производител

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Пълномощник за документацията

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Директиви на ЕС

2006/42/EO
2014/30/EC
2011/65/EC
2000/14/EO

Приложени стандарти

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Оценка на съответствието

2000/14/EO Приложение V

Kötz, 06.12.2023

Chief Technology Officer

RU Перевод оригинальной декларации соответствия стандартам ЕК/ЕС

Настоящим заявляем с полной ответ- ственностью, что данный продукт в реал- изуемой на рынке форме соответствует требованиям гармонизированных Дирек- тив ЕС, стандартам безопасности ЕС и специальных стандартов, распространяю- щихся на данный продукт.

Продукт

Садовый насос

Тип

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Сериальный номер

3L01-000001 – 9L31-999999

Уровень звуковой мощности

EN ISO 3744

	Измеренный / гарантированный
JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Производитель

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Лицо, ответственное за составление документа

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Директивы ЕС

2006/42/EC
2014/30/EU
2011/65/EU
2000/14/EC

Применяемые стандарты

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Оценка соответствия

2000/14/EC Приложение V

Kötz, 06.12.2023

Chief Technology Officer

UA **Переклад оригінальної декларації відповідності стандартам ЄК/ЄС**

Ми заявляємо з повною відповідальністю, що цей виріб у формі, в якій він представлений на ринку, відповідає вимогам гармонізованих Директив ЄС, стандартів безпеки ЄС і застосовних до нього стандартів.

Виріб

Садовий насос

Тип

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Серійний номер

3L01-000001 – 9L31-999999

Рівень звукової потужності

EN ISO 3744

вимірний/гарантований

JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Виробник

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Уповноважена особа, що склала доку-

мент Ісмаїл Кабасакал
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Директиви ЄС

2006/42/EC
2014/30/EC
2011/65/EU
2000/14/EC

Прикладні стандарти

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Оцінка відповідності

2000/14/EC Додаток V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer

EE **ELi/EÜ vastavusdeklaratsiooni tõlge originaaltekstist**

Käesolevaga kinnitame omal vastutusel, et käesolev toode vastab turuleviidud kujul ELi ühtlustatud direktiivide, ELi ohutusstandardite ja tootespetsiifiliste standardite nõuetele.

Toode

Aiapump

Tüüp

JET 4000
JET 4600
JET 5000
JET 4000/3
JET 6000/5

Seerianumber

3L01-000001 – 9L31-999999

Helivõimsuse tase

EN ISO 3744

Mõõdetud / garanteeritud

JET 4000	74 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4600	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 5000	76 dB(A) / 78 dB(A)
JET 4000/3	70 dB(A) / 73 dB(A)
JET 6000/5	71 dB(A) / 73 dB(A)

Tootja

AL-KO Geräte GmbH
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

Dokumentatsioon Volitatud esindaja

Ismail Kabasakal
Ichenhauser Str. 14
D-89359 Kötz

ELi direktiivid

2006/42/EÜ
2014/30/EL
2011/65/EL
2000/14/EÜ

Kohaldatud standardid

EN 60335-1:2012+A1:2019+A2:2019
+A11:2014+A13:2017+A15:2021
EN 60335-2-41:2021+A1:2021
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Vastavushindamine

2000/14/EÜ Lisa V

Kötz, 06.12.2023

Daniel Trumpp
Chief Technology Officer